



Componentes de Automoción
Fagor Ederlan, S. Coop.

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

230 023

Nº albarán : 80521675
Del. Note Nb: 2000
Fecha Exp : 15.06.2021
Fecha rec: 2000

Proveedor / Supplier
Código: 91000014
Dirección: Polígono Kataide
Address: Mondragon 20500
City: País : España

Transportista/Carrier Transport number: 299613
Razón social: LKW WALTER International
Short name: Matrícula: PK0146BM
Plate Nb: Remolque: R7254BBM
Remoc.plate: Unidad transporte: Transp. ind.p. carr.

Destino / To
Cliente: Magna PT S.p.A.
Customer: Dirección: Via dei Ciclamini, 4
Del. address: Modugno Bari 70026
Italia
Planta :
Center :
Puerta de descarga:
Unloading point :
Puesto de consumo : 14249
Point of consumption :

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad / Quantity		Unidad / Unit	Embalaje / Package Reference	Bultos / Box	Etiqueta / Label	Cant/Box Qty/box	Nº Pedido / Order Nb.	Res. / Doc.	Observaciones / Comments
		Enviada / Delivered	Recibida / Received								
2510630000	CM 2510310463	375		PZA	TBA-501494	015	17197435/17204219	25	550004316501		
KUEHNE + NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 375 Quantità effettiva: 45 Tipo Imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Quantità Imballi: 45 Conformità alle sched. d'imballi: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Data controllo: 21/06/21 Firma: <i>[Signature]</i>											
Peso neto total : 2.943,750 Total net weight:		Peso bruto total : 3.906,750 Total brut weight:									

Nº total de palets o contenedores: 015
Total Nb of palets or containers: 015
KUEHNE + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Observaciones / Comments:
El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado, para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.
Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier: Fagor Ederlan S. Coop.
Recepción / Receiver: R. M. Fagor Ederlan S. Coop.
Almacén / Warehouse: 21 6707021
Transportista / Carrier: Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

"Ricevuto con assenza di verifica su qualità e quantità"

A RILLENAR POR RECEPCION
 TO FILL BY THE RECEIVER

1. Изпращач (име, адрес, държава) Sender (name, address, country) Fagor Ederlan Koop. E. Torrebaso Pasealekua, 7 S. Coop 20540 - ESKORITZA (Gipuzkoa) ES NIF B57-200252923				МЕЖДУНАРОДНА ТОВАРИТЕЛНИЦА № INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE CMR Този превоз, независимо от всяка противна клауза, е подчинен на Конвенцията относно договора за международен превоз на стоки по пътищата (CMR) This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)									
2. Получател (име, адрес, държава) Consignee (name, address, country) Magnum PT SpA П-70026 Модugno (Italia)				16. Превозвач (име, адрес, държава) Carrier (name, address, country) РА9054KK PK 0146 DENIS.YV.2005 EOOD BG201931523 Yuriy Gagarin 44/133 PERNIK 2304									
3. Разтоварен пункт (място, държава) Place of delivery of the goods (place, country) П-70026 Модugno Bari (Italia)				17. Последователни превозвачи (име, адрес, държава) Successive carriers (name, address, country) ALFA-PN LTD №Т. BG 204162546 Str. Konstantin Velichkov №20 BG-4400 PAZAROVNIK Tel. +34 476 54 16 23 АЛЕКС-ИВ ЕООД									
4. Товарен пункт (място, държава, дата) Place and date of taking over the goods (place, country, date) ES-20540 Arrasate - España 15/06/21				18. Резерви и бележки на превозвача Carrier's reservations and observations									
5. Приложени документи Documents attached 80521675/80521677													
6. Знаци и номера Marks and Nos		7. Брой колети Number of packages		8. Вид опаковка Method of packing		9. Вид на стоката Nature of the goods		10. Статистически № Statistical number		11. Тежина бруто, кг Gross weight in kg		12. Обем, м³ Volume in m³	
40 Contenedores piezas auto 13815kg													
13. Указания на изпращача Sender's instructions				19. Специални споразумения Special agreements									
14. Предписания за плащане на навлото / Instructions as to payment for carriage <input type="checkbox"/> Предплатено / Carriage paid <input type="checkbox"/> Дължимо / Carriage forward				20. За плащане от: To be paid by				Изпращача / Sender		Валута / Currency		Получателя / Consignee	
				Превозна цена Carriage charges:									
				Намаления Deductions:									
				Салдо Balance									
				Добавки Supplement charges:									
				Други такси Other charges:									
				ВСИЧКО TOTAL:									
21. Изготвена в Established in Arrasate на 15/06/21 on 20				15. Наложен платеж Cash on delivery				KUEHNE + NAGEL s.r.l.					
22. SIGNED BY ROMAN MARTICORENA  Fagor Ederlan S. Coop. Подпис и печат на изпращача Signature and stamp of the sender				23. DENIS.YV.2005 EOOD BG201931523 Yuriy Gagarin 44/133 PERNIK 2304 Подпис и печат на превозвача Signature and stamp of the carrier				Место Place 70026 Дата Date 15/06/2021 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Подпис и печат на получател Signature and stamp of the consignee					

За попълване на отговорност на изпращача графа 1 до 15 вкл. +19 + 21 + 22. Очерганите графи с тежки линии се попълват от превозвача.
 To be completed on the sender's responsibility 1 - 15 including and +19 + 21 + 22. The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

В случай на опасни стоки, да се попълни евантуалното участие в последния ред със: класа, цифрата и ако е нужно - буквата.
 In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter if any.